

# 💵 মুখতাসার সহীহ আল-বুখারী

হাদিস নাম্বারঃ ৮৩ [আন্তর্জাতিক নাম্বারঃ ৯৭]

৩. কিতাবুল ইলম (کتاب العلم)

পরিচ্ছেদঃ দাসী এবং স্ত্রীকে শিক্ষা দেয়া

باب تَعْلِيمِ الرَّجُلِ أَمَتَهُ وَأَهْلَهُ

### আরবী

الله عَنْ أَبِي موسى قَالَ: قَالَ رَسُولُ ثَلاثَةٌ لَهُمْ أَجْرَانِ: رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ آمَنَ بِنَبِيّهِ وَآمَنَ بِمُحَمَّدٍ ، وَالْعَبْدُ الْمَمْلُوكُ إِذَا أَدَّى حَقَّ اللَّهِ وَحَقَّ مَوَالِيهِ، وَرَجُلُ كَانَتْ عِنْدَهُ أَمَةٌ وَآمَنَ بِمُحَمَّدٍ ، وَالْعَبْدُ الْمَمْلُوكُ إِذَا أَدَّى حَقَّ اللَّهِ وَحَقَّ مَوَالِيهِ، وَرَجُلُ كَانَتْ عِنْدَهُ أَمَةٌ فَأَدَّبَهَا فَلَهُ أَجْرَانِ. فَأَدَّبَهَا فَاتُوتَ جَهَا فَلَهُ أَجْرَانِ. وَعَلَّمَهَا فَأَحْسَنَ تَعْلِيمَهَا، ثُمَّ أَعْتَقَهَا فَتَزَوَّجَهَا فَلَهُ أَجْرَانِ. وَبِخَارِى: اللهِ وَعَلَّمَهَا فَاللهُ اللهِ وَعَلَّمَهَا فَا أَدْرِانِ.

#### বাংলা

- ৮৩) আবু মূসা আশআরী (রাঃ) হতে বর্ণিত, রাসূল সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম বলেনঃ তিন ব্যক্তির জন্য দ্বিগুণ পুরস্কার রয়েছে।
- (১) আহলে কিতাবের যে ব্যক্তি তাঁর নবীর প্রতি ঈমান এনেছে এবং মুহাম্মাদ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম-এর প্রতিও ঈমান আনয়ন করেছে।
- (২) সেই গোলাম বা দাস যে আল্লাহর হক আদায় করার সাথে সাথে তাঁর মনিবের হকও আদায় করে।
- (৩) এমন এক ব্যক্তি, যার একজন দাসী আছে। সে তাকে সুন্দরভাবে আদব শিক্ষা দিয়েছে এবং দ্বীনের বিষয়াদিও শিক্ষা দিয়েছে। তারপর তাকে আযাদ করে বিবাহ করেছে। তার জন্যও দ্বিগুণ পুরস্কার রয়েছে।

### **English**

A man teaching (religion to) his woman-slave and his family

#### Narrated Abu Burda's father:

Allah's Messenger (ﷺ) said "Three persons will have a double reward:

1. A Person from the people of the scriptures who believed in his prophet (Jesus or Moses) and then believed in the Prophet ( Muhammad (i .e. has embraced Islam).



- 2. A slave who discharges his duties to Allah and his master.
- 3. A master of a woman-slave who teaches her good manners and educates her in the best possible way (the religion) and manumits her and then marries her."

## ফুটনোট

ইসলামিক ফাউন্ডেশনঃ ৯৭ ইসলামিক সেন্টারঃ ৯৬

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ আলোকিত প্রকাশনী 🛘 বর্ণনাকারীঃ আবৃ মূসা আল- আশ'আরী (রাঃ)

👲 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন